

# ΠΡΟΣΕΞΑΤΕ ΤΗΝ ΘΡΑΚΗΝ!

Τού τ. ύπουργού κ. Φ. ΜΑΝΟΥΗΛΙΔΗ

Ἀναγνωρίζομεν καὶ ἡμεῖς τὴν ἀξιομιμητὸν προθεσιν τοῦ πρωθυπουργοῦ ὑποβληθέντος ἐν ᾧ χειμῶνος εἰς τοὺς κόπους ἐπιπόνου ταξιδίου. Καὶ εὐχόμεθα ὁλοψυχῶς νὰ εὐδωθῶν οἱ ἐπιδιωκόμενοι σκοποὶ. Ἐπειδὴ ὁμως κατὰ τὴν τε τῶρων διαμονὴν μετὰ τῆς ξηρᾶς καὶ θαλάσσης τῆς Ἀλεξανδρουπόλεως ὁ κ. Πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως καὶ οἱ συνοδευόντες αὐτὸν ἐπίσημοι, ἥτο ἀδύνατον νὰ σχηματίσουν πλήρη εἰκόνα τῆς μαστιζούσης τὴν ὑπαίθρον τῆς περιοχῆς ἐκείνης ἀποθλίψεως καὶ ἀπασυνθέσεως, ἃς μᾶς ἐπιτραπῇ νὰ προσθεσώμεν ὅσα ἐπιτρέπεται νὰ γραφῶν διὰ τὴν σημερινὴν θλιβεράν πραγματικότητα. Διὰ τοῦτο ἡ ἑλληνικὴ πολιτεία ἐπέδειξεν ἐγκληματικὴν ἀδιαφορίαν εἰς τὴν ἀπὸ ἐκείνου ἀτέλῃ ἐκκλήσιν τοῦ πληθυσμοῦ περὶ ἀποστολῆς τῶν ἀναγκαίων πρὸς αἰμὴν ὀπλῶν, καὶ ἐὰν κατὰ τὸ αὐτὸ μακρὸν διάλειμμα δὲν ἐπετεύχῃ ἡ εἰς ὀρίθμον καὶ ὀργανῶσιν ὀρτυντέρα ἐμφάνισις τῶν στρατιωτικῶν μᾶς δυναμῶν, θὰ ἤδυναντο ἐν ταῦτοις οἱ κύριοι ὑπουργοὶ ἔχοντες ἐν τῇ ἀρμοδιότητι τῶν νὰ προβῶν εἰς τὴν παραγὰν θεραπείαν τῶν ἄλλων, πεποιθῶσιν μᾶς ἀναγκῶν, ἵνα μὴ κοντὰ εἰς τὰ τόσα δεινὰ ριζώσῃ ἐντύπωσις καὶ πικρία περὶ τοῦ Θρακικοῦ λαοῦ περὶ ἀσπλάγχχνου ἐγκαταλείψεως τοῦ.

Σημαντικὸς ἀριθμὸς χωρίων καὶ χωριόπολεων τοῦ Ν. Ἐβρου μαστιζομένηται παρὰ τῶν συμμοριτῶν Ἀλλὰ καὶ αἱ ἐναπομεινάνσαι πόλεις καὶ χωρία εὐρίσκονται ὑπὸ τὴν ἀπειλὴν τῶν συνεχῶν βασανιστῶν ἐπιδρομῶν. Αἱ λεηλασίαι εἰς τὰς καθημερινὰς. Ὁλοκλήρως κατεστραμμένον μεταφέρουν τὰ εἰς τὰς πόλεις καὶ εἰς τὰς ἀγροὺς τῶν ἀνιπεροστέων χωρικῶν. Ἡ ἐπαρχία Ὀρεστιάδος καὶ κυρίως τὸ Τρίγωνον εἰναι τελείως ἀπροσάτευτα. Ἡ ἀνεπαρκὴς δύναμις στρατοῦ παραμένει εἰς τρία ἐπικείρα σημεῖα. Ἡ πρωτεύουσα βασίζει τὴν αἰμὴν τῆς εἰς δυνάμεις ΜΑΥ ἐδρευνούσας πλησίον τῆς. Ἡ πορηγορία τοῦ σταθμεύοντος ἀντιτορπιλικοῦ μᾶς ἀφῆρέθη διότι ἐνία τῶν πολεμικῶν μᾶς σκαφῶν ἐπρωτιμῆθη νὰ χρησιμοποιηθῶν δι' ἔργα σχετιὰ πρὸς τὸν κύριον προορισμὸν τῶν. Οἱ ἀθρόως καὶ προθυμῶς προσελθόντες κληρωτοὶ τῆς κλάσεως 1946 δὲν ἐκρατήθησαν εἰμὴ κατὰ τὸ ἥμισυ. Οἱ συμμορίται ἐξ ἄλλου ἔχουν ἐγκαταλείψει τὸ μόνιμον ἑστρατηγεῖον τῶν εἰς τὸ Μπαμπαλῶρ Σουφλίου πέντε χιλιόμετρα ἀπὸ τῶν Βουλγαρικῶν συνόρων.

Συγκεντρώνουν εἰς τὴν ἀσφαλῆ αὐτὴν περιοχὴν μικρὰ καὶ μεγάλα ζῶα, τροφὰς, ἱματισμὸν καὶ ὀργανῶνουν σοβαρὰν ἀμυντικὴν γραμμὴν. Ὁ ἀκρίβης ἀριθμὸς τῶν εἰναι ἀγνώστος. Ὁ ἐφοδιασμὸς τῶν εἰς ὀπλισμὸν ἀθρόως καὶ συγχρονισμένως με σπατάλῃν δοῦν, νερῶν καὶ πυρομαχικῶν, ἀντιθέτως ὁ ἱματισμὸς τῶν ἐκείνων, με ἐμφάνισιν ρακενδύτων καὶ ἀκάθαρτον ἢ δὲ διατροφήν τῶν ἀπέλπιστική. Οἱ σύμμοχοι καὶ προστάται τῶν Βουλγαρῶν χορηγοῦν ἄφθονα πυρομαχικά, οὐχὶ ὁμως τροφὴν καὶ ρουχισμὸν, ἵνα προμηθεύωνται ταῦτα διὰ φόνων, ληπτεῶν καὶ διαρπαγῶν.

Τὸ ἥθικόν τῶν συμμοριτῶν δὲν δύναται νὰ θεωρηθῇ ἀκράδαν, ἢ δὲ μα-

χητικότης τῶν οὐχὶ ὑπολογίσιμος, διότι οἱ διαίως στρατολογηθέντες δὲν εἰναι ἐμπειροπολεμοὶ καὶ πρόθυμοι. Εἰς τὴν ὑπὸ τὴν κατοχὴν τῶν περιοχῶν διενεργοῦν κοινοτικὰς ἐκλογὰς καὶ ἐπιβάλλουν φορολογίας εἰς εἶδος, μάλλον ἥτις, ἀπὸ σκόπου, μορφῆς. Αἱ προσπάθειαι τῶν συμμοριτῶν κατὰ τὸ τελευταῖον τεσσαρακονθήμερον ἐστράφησαν κυρίως εἰς τὴν ἐξάρθρωσιν τῶν συγκοινωνιῶν. Αἱ ἀνατιναχθεῖσαι γέφυραι τῆς σιδηροδρομικῆς γραμμῆς Ἀλεξανδρουπόλεως-Ορεστιάδος καὶ αἱ τῆς παραλλήλου ὁδοῦ ὑπερβαίνουσι τὰς 25!! Κατ' αὐτὸν τὸν τρόπον πᾶσα συγκοινωνία εἴτε σιδηροδρομικὴ εἴτε ὁδικὰ λόγω ἀσφαλείας καὶ νερῶν, μεταλείπει τῶν πρωτευούσας καὶ τοῦ εἰσπαικτοῦ Σουφλίου, Διδυμοτείχου Ὀρεστιάδος καὶ τῶν διαμέσων, ἔχει τελείως ἀποκοπῇ. Διασκομμέναι ὡσαύτως αἱ τηλεγραφικαὶ καὶ τηλεφωνικαὶ ἐπικοινωνίαι μετὰ τῶν ἀνω πόλεων καὶ μετὰ τῆς Κομοτινῆς ἔδρας τῆς Γεν. Διευθύνσεως Θράκης. Ἡ τοιαύτη ἀπομόνωσις τῆς πρωτεύουσας τοῦ Νομοῦ ἀπὸ τὴν ἐδοκῶσαν καὶ ἀπὸ τὴν λοιπὴν ἑλπίδα (κυριώτερον καὶ ταχύτερον ἐκ τῶν ἐκείνων) μετὰ τὴν Ἀμερικὴν παραμύθησιν (Ἀλεξανδρουπόλιν) καὶ ὁ ἀποκλεισμός τοῦ ἐσωτερικοῦ ἀπὸ τὴν παράλιν ἐμβάλλει εἰς ζοφερὰς ἀνεύσεις καὶ ἀπαθαρρύνει τὸν πληθυσμὸν.

Εἰς ταύτην ἐξήγησάμεν τὴν λειτουργίαν ἀσφαλείας, τὴν ἐπέκτασιν τῆς ἀπομονώσεως συγκοινωνίας, τὴν τακτικὴν τῶν ἀπὸ θαλάσσης ἐρχομένων ὁδοῦ ἀποστευθέντων αἱ διαίως σοιῶνται. Οἱ ἀρμόδιοι παραρτίζονται τὴν ἀρνησιν τοῦ Ὑπουργοῦ τῶν Οἰκονομικῶν, ὅστις φανερὸν ὅτι μέσα εἰς τὰς οἰκονομολογίας τοῦ φροντίδας ἐλησμόνησαν ὅτι καὶ ἡ Θράκη εἰναι Ἑλληνική.

Ὁ ἀντικτύπος ἐκ τῆς τοιαύτης ἐξάρθρωσεως τῶν συγκοινωνιῶν κατέστη ἄμεσος καὶ σοβαρώτατος εἰς ὅλους τοὺς τομεῖς τῆς οἰκονομικῆς τοῦ τόπου ζωῆς. Πλήρως ἐμπορικὴ ἀναστάσις καὶ τερασταίαι αἱ ἐξ αὐτῆς ζημίαι. Εἰς χίλια θαγόνια ὑπολογίζονται τὰ πεπῶνια καὶ καρπούζια ἄτινα ἐσάπισαν εἰς τοὺς σταθμούς ἐλλείπει μέσων μεταφοράς. Ἡ ἀκμάουσα τοῦ τόπου κτηνοτροφία ἴδια δὲ ἡ νομδικὴ φύσταται πανωλεθρία. Ὅσα καπαδία διέφυγον τὴν ἀρπαγὴν, συγκεντρώνονται εἰς στενοὺς περὶ τὰς πόλεις χώρους καὶ ἀνευ ζωοτροφῶν καὶ ἐγκαταστάσεως διαχειρίσεως καταδικάζονται καὶ με μέτριον χειμῶνα εἰς ἐξολοθρευσιν καὶ δεκατισμὸν. Ἡ Ἀγροτικὴ Τράπεζα δὲν ἐφρόντισε δι' ἄχυρα, πίτυρα ἢ ἄλλας ζωοτροφὰς. Ἡ μεταφορά δι' ἐλλείψιν συγκοινωνίας καὶ λόγω τοῦ κινδύνου τῶν ὁδικῶν μετακινήσεων πρὸς τὴν Ἀλεξανδρουπόλιν κατέστη σχεδὸν ἀδύνατος, καὶ τοῦτο ἀναγκάζει ἴδια τοὺς πρόσφυγας νὰ πωλῶν ἀθρόως εἰς ἐξευτελιστικὰς τιμὰς. Ἡ τιμὴ ἐκλεκτοῦ κρέατος κατῆλθεν εἰς 3000 — 3500 δραχμὰς, ἐν ᾧ ἀντιθέτως πανάκριθα εἰναι τὰ γαλακτοκομικὰ προϊόντα. Ἐπίσης ὅλα τὰ ἐγχώρια προϊόντα εἰς τὰς ἐπαρχίας Διδυμοτείχου καὶ Ὀρεστιάδος προσφέρονται εἰς ἐξευτελιστικὰς τιμὰς ἐν ᾧ τὰ εἰσαγόμενα ἐκ τῆς λοιπῆς Ἑλλάδος διὰ τῆς Ἀλεξανδρουπόλεως σπανίζουν καὶ εἰναι πανάκριθα. Σημειωτέον ὅτι ἡ ἐσοδεία τῶν ὀψίμων δημη-

ΑΚΑΔΗΜΕΙΑ

724026 5/12/47



# ΠΡΟΣΕΞΑΤΕ ΤΗΝ ΘΡΑΚΗΝ!

ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΕΚ ΤΗΣ 1ης ΣΕΛΙΔΟΣ

τριακῶν ἤτο πλουσιωτάτη. Μόνον ἡ παραγωγή φασολίων ὑπολογίζεται νὰ ὑπερβῇ τὰ τέσσαρα ἑκατομύρια ὀκάδας. Ἡ αὐτὴ ἀφθονία ἀραβοσίτου, σπασαμίων, δάμβακος κλπ. μὲ ἐντελῶς ἀδύνατον τὴν μεταφορὰν πρὸς τὴν Ἀλεξανδρούπολιν, ὁ λιμὴν περιῆλθεν εἰς τελείαν ἀπονέκρωσιν. Εἰς τὴν ἀνωμαλίαν τῆς οἰκονομικῆς καταστάσεως συντελεῖ καὶ ἡ συσσώρευσις τῶν δυστυχῶν προσφύγων οἵτινες κατέφυγον κυρίως εἰς τὰς πόλεις Διδυμότειχον καὶ Ἀλεξανδρούπολιν καὶ οἱ ὁποῖαι, παρὰ τὴν ἔλλειψιν ἀκριβοῦς στατιστικῆς, ὑπολογίζονται εἰς 30 περίπου χιλιάδας. Στεγάζονται, οἱ ἀπόκληροὶ οὗτοι τῆς τύχης, εἰς τὰς ἀποθήκας καὶ τὰ σχολεῖα καὶ πρέπει νὰ μεταφερθῶν εἰς τὰ μὲ βραδύτατον ρυθμὸν ἐπισκευαζόμενα πρὸς τοὺς κτίρια, διότι ὁ συνωστισμὸς, ἡ ἀκαθαρσία, ἡ ἔλλειψις θερμάνσεως καὶ ρουχισμοῦ, ἡ ἀνεπάρκεια τροφῆς καὶ ὁ βαρὺς χειμὼν τῆς περιοχῆς ἐκείνης, θὰ ἀποδεκάσι τὰς μαρτυρικὰς αὐτὰς υπάρξεις. Αἱ σχετικαὶ πιστώσεις τῶν προσφυγικῶν ἐπιδομάτων πάντοτε καθυστεροῦν λόγῳ τῆς περιγραφῆς συγκοινωνιακῆς ἀνωμαλίας καὶ τοῦ ἀρμόδιον Ὑπουργείου Προνοίας, ἐν γνῶσει καὶ τῆς ἀνεπαρκούς ἐκπροσωπήσεώς του, εἶναι καιρὸς νὰ ἀποτινάξῃ τὸν λήθαργόν του.

Πρόβλημα ὡσαύτως ἐκ τῶν σοβαρωτέρων ἐμφανίζεται τὸ τῆς χειμερινῆς σπορᾶς. Ἐλλείπει ἀσφαλίας, ἡ ἐφετεινὴ σπορὰ δὲν ὑπάρχει ἐλπίς νὰ ὑπερβῇ τὰ 50 % τῆς περυσινῆς. Ἐκτὸς τῶν καταφυγόντων εἰς τὰς πόλεις ἀγροτῶν καὶ ὅσοι παραμένουν εἰς τὴν ὑπὸ τῶν συμμοριτῶν κατεχομένην περιοχὴν δὲν προθυμοποιούνται νὰ σπείρουν, διότι μοναδικὴ τῶν ἐπιθυμία καὶ προσπάθεια εἶναι πῶς νὰ εὔρουν εὐκαιρίαν διαφυγῆς μετὰ τῶν οἰκογενειῶν των πρὸς τὰς πόλεις.

Καλύτερον νὰ μὴ ὁμιλήσωμεν περὶ ἐκπαιδεύσεως καὶ προτιμότερον νὰ ἀποσιωπήσωμεν τὴν ἀποκαρδιωτικὴν ἔλλειψιν καὶ ἴχνους ἀκόμῃ κυβερνητικοῦ ἐνδιαφέροντος ὡς πρὸς τὴν διοικητικὴν καὶ ὑπηρεσιακὴν κατάστασιν τῆς Νομαρχίας καὶ τῶν ἐπαρχιῶν.

Προσεπαθήσαμεν μὲ δυνατόν

5/12/47  
συντομίαν καὶ ἀντικειμενικότητα νὰ δώσωμεν μίαν εἰκόνα τῆς θλιβεράς τραγωδίας ἥτις ἐκτυλίσσεται εἰς τὴν ἄλλοτε εὐημεροῦσαν τοῦ Ἑβρου περιοχὴν. Οἱ κάτοικοί τῆς φιλήσυχοι καὶ ἐργατικοὶ προσηλωμένοι εἰς τὰ ἰδεώδη τῆς πατρίδος, πιστεύοντες μὲ φανατισμὸν εἰς τὴν αἰώνίαν Ἑλλάδα καὶ εἰς τὸ μεγαλεῖον τῆς φυλῆς, ὑπομένουν καρτερικῶς τὰς νέας ὀλεθρίας δοκιμασίας. Μὲ ἀκαμπτον καὶ σταθερὸν τὸ ἠθικόν καὶ τὸ φρόνημά των οὔτε παραπονούνται, οὔτε διαμαρτύρονται. Μὲ ὑπερηφάνειαν καὶ αὐτοθυσίαν, ἀληθινοὶ Θράκες, πιστεύουν εἰς τὴν νίκην καὶ εἰς τὴν σωτηρίαν. Ἡμεῖς ὁμῶς οἱ ἄλλοι, οἱ προνομιοῦχοι τῶν πόλεων, οἱ μεγιστάνες καὶ ἀναίσθητοι τῆς πρωτευσούσης δὲν θὰ ἀφυπνισθῶμεν; Δὲν θὰ ἐννοήσωμεν ἐπὶ τῶν ὅτι παίζεται ἡ τύχη τῆς Ἑλλάδος καὶ διακυβεύεται τὸ μέλλον τῆς φυλῆς;

Καθιερνῆται τῆς Ἑλλάδος! Ἱστορικὰ εἶναι αἱ σημεριναὶ στιγμαὶ. Ἐγκρατεῖσθε τὰς μικροχρεῖς σκέψεις, σταματήσατε τὰς ἀτεμνοὺς συζητήσεις καὶ ἐπιδοθῆτε εἰς ραγδαία καὶ σωτήρια ἔργα. Ὁ λαὸς ἀναμένει ἀνακούφισιν. Φανταστὰς ἀντάξιοι τῶν περιστάσεων διὰ νὰ μὴ καμθῇτε ἀπὸ τὰς εὐθύνas. Καὶ κυρίως προσέξατε τὴν Βόρειον Ἑλλάδα.

ΦΙΛ. ΜΑΝΟΥΗΛΙΔΗΣ

Ο ΔΗΜΑΡΧΟΣ ΝΕΑΣ ΣΜΥΡΝΗΣ

Διακηρύττει ὅτι:

Τὴν 10ην Δεκεμβρίου ἡμέραν Τετάρτην καὶ ὥραν 9.30 — 10.30 π.μ. ἐν τοῖς Γραφείοις τοῦ Δήμου ἐκτίθεται εἰς μειοδοτικὸν διαγωνισμὸν ἡ κατασκευὴ διὰ σκυροστρώματος τῆς ὁδοῦ Ὁμήρου δι' ἐνσφραγίστων προσφυρῶν νευδρίου καὶ μὲ ἐκπτώσιν τῆς ἀκεραίας μονάδος ἐπὶ τῶν τιμῶν τιμολογίου.

Τὸ ἔργον προϋπολογίσθη εἰς δραχμὰς 65.000.000.

Οἱ μετέχοντες τοῦ διαγωνισμοῦ ἀφείλουν νὰ καταθέσουν ἐπὶ ποινῇ ἀποκλεισμοῦ γραμμάτιον Ταμείου Παρακαταθηκῶν καὶ Δανείων ἐκ δραχμῶν 3.250.000 καὶ ἐγγυητικὴν ἐπιστολὴν παρὰ ἀνεγνωρισμένης Τραπεζῆς.

Πληροφορίαι καθ' ἐκάστην ἐν τοῖς γραφείοις τοῦ Δήμου ἀπὸ 8.30 π.μ. — 1 μ. μ.

Ἐν Ν. Σμύρῃ τῇ 4 Δεκεμβρίου 1947

Ὁ Δήμαρχος

Π. ΠΕΡΙΜΕΝΗΣ